Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Vully I	D2
CLUB 2 Léchelles Coyotes II	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum / Date / Data	10.11.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:50
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B119		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	22

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	3539	SA NOGUEIRA Tiago	
Official scorer / Marqueur	2631	LOUP Joël	
Referee 1 / Arbitre 1	9030	BAYARD Patrice-Martial	
Referee 2 / Arbitre 2	4050	SCHMID Daniel	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
11	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Vully I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Vully I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
20	C	MULHAUSER	Patrick				2625
67	A	ANASTASIA	Enrico				3787
30	G	BURKHARD	Ludovic	X	X	X	3488
	G						
27		BURKHARD	Florent				3489
68		DI FRANCO	Luca				2669
93		FASNACHT	Markus				2891
KP		GEHRIGER	Michael				2510
51		HOCHSTRASSER	Florian				1813
21		WASEM	Yannick				3872

COACH: Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
07:48	51	27	1				
17:53	27		2				
30:21	21	68	3				
34:10	93	67	4				
34:39	27	93	5				
35:33	KP	68	6				
35:46	93	27	7				
43:03	KP	67	8				
46:18	67	KP	9				
49:38	20	KP	10				
54:15	67	20	11				
				TOTAL			11
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	End / Ende Fin / Fine	code
03:55	20	2	05:55	K1
38:41	93	2	39:27	G1
45:10	68	2	47:10	A
50:58	51	2	52:58	A
TOTAL			8 min	

2 Léchelles Coyotes II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
85	C	BUCHS	Guillaume				3021
3	A	STALDER	Bastien				3152
35	G	ELTSCHINGER	Jérô.	X	X	X	3492
	G						
KP		BUGNON	Daniel				2430
87		PRÉTET	Guillaume				3022
51		TINGUELY	Yoann				3024
11		CHRISTAN	Adrien				2838
90		SCHOUWEY	Arnaud				3605
8		ROSSIER	Florian				2787
14		ROSSY	Gaëtan				3680

COACH: Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 1479

CUENNET Gaël

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:54	11	90	1				
39:27	3	87	2				
				TOTAL			2
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:02	87	2	07:48	S1
08:15	85	2	10:15	H
23:06	KP	2	25:06	D
28:22	14	2	30:21	D
31:55	14	2	33:55	A
33:08	8	2	34:10	D
33:15	87	2	35:15	A
33:15	35	2	34:39	D
35:45	35	2	35:46	H
45:10	KP	2	47:10	E
52:21	8	2	54:15	A
58:29	51	2	60:00	S2
TOTAL			24 min	